



Extreme Charger Kit

15W

SV BATTERILADDARE MED MOTSTÅNDSKRAFTIG USB-KABEL

DA BATTERIOPLADER MED ULTRA-MODSTANDSDYGTIGT USB-KABEL

NO BATTERILADER MED ULTRAROBUST USB-KABEL

PT CARREGADOR COM CABO USB ULTRA RESISTENTE

CS NABÍJEČKA S ULTRA ODOLNÝM USB KABELM

SL POLNILNIK BATERIJ Z ZELO ODOPORNIM USB KABLOM

HR PUNJAČ S UTRA OTPORNIM USB KABELOM

BG УЛТРАЗАРДЪРЖЛИВО ЗАРЯДНО УСТРОЙСТВО С USB КАБЕЛ

EL ΦΟΡΤΙΣΤΗΣ ΜΕ ΚΑΛΩΔΙΟ USB ΒΕΛΟΠΡΩΤΙΚΟ ΑΝΕΚΤΙΚΟ

PT - MANUAL DE INSTRUÇÕES

O carregador da série EXTREME CAR CHARGER KIT, provido de tecnologia switching, adapta-se automaticamente ao tipo de alimentação fornecida no país em que é utilizado.

A porta USB permite recarregar qualquer dispositivo que utilize um cabo USB para a alimentação.

É possível utilizar o cabo fornecido para proceder à sincronização.

Advertência de segurança: para desligar o dispositivo da alimentação de rede, extraia o carregador da tomada.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS:

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A

CS - NÁVOD K POUŽITÍ

Nabíječka baterií řady EXTREME CAR CHARGER KIT s přepínací technologií je automaticky přizpůsobuje typu napájení země, ve které je používána.

USB port umožňuje nabíjet jakékoliv zařízení, které používá k napájení kabel USB.

Pro synchronizaci je možné použít kabel v příslušné zemi.

Bezpečnostní upozornění: pro odpojení zařízení z napájecí sítě vyjměte nabíječku ze zásuvky.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A

SL - PRIROČNIK Z NAVODILI

Polnilnik baterij EXTREME CAR CHARGER KIT je opremljen s tehnologijo Switching in se samodejno prilagodi vrsti napajanja, ki je na voljo v državi, kjer se ga uporablja.

USB vtičnica omogoča polnjenje vseh vrst naprav, ki jih je mogoče polniti z USB kablom.

Za sinhronizacijo lahko uporabite priloženi kabel.

Varnostno opozorilo: napravo izklopite iz omrežnega napajanja tako, da polnilnik izvlečete iz vtičnice.

TEHNIČNE SPECIFIKACIJE:

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A

HR - UPUTE ZA UPORABU

Kompatijski punjač za baterije EXTREME CAR CHARGER KIT serije automatski se prilagođava vrsti napajanja u zemlji u kojoj se koristi.

USB vtičnica omogućuje punjenje bilo kojeg uređaja koji koristi USB kabel kao napajanje.

Za sinhronizaciju možete koristiti isporučeni kabel.

Sigurnosno upozorenje: za odspajanje uređaja iz napajanja, izvucite punjač iz utičnice.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE:

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A

BG - РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Зарядното устройство от серията EXTREME CAR CHARGER KIT, снабдено с технология switching, автоматично се настройва към електрозахранването в страната, където се използва.

USB контактът позволява зареждане на всякога устройство, чието захранване се осъществява през USB кабел.

Възможно е доставянето на кабел да се използва за синхронизация.

Предупреждение за безопасност: за да изключите устройството от мрежовото захранване, извадете зарядното от контакта.

ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A

EL - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ

Ο φορτιστής σειράς EXTREME CAR CHARGER KIT που διαθέτει τεχνολογία switching προσαρμόζεται αυτόματα στον τύπο τροφοδοσίας που παρέχεται στη χώρα στην οποία χρησιμοποιείται.

Η υποδοχή USB επιτρέπει τη φόρτιση οποιασδήποτε συσκευής που χρησιμοποιεί ως τροφοδοσία ένα καλώδιο USB.

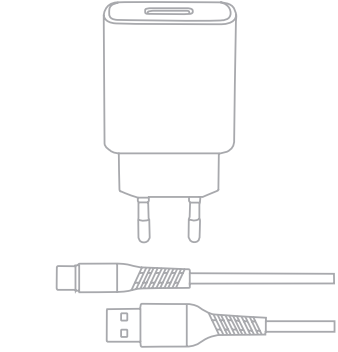
Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το παρεχόμενο καλώδιο για το συγχρονισμό.

Προειδοποίηση Ασφαλείας: για την αποσύνδεση της συσκευής από την τροφοδοσία δικτύου βγάτε το φορτιστή από την υποδοχή.

ТЕХНИКΕ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ:

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A



SV - BRUKSANVISNING

Batteriladdaren från serien EXTREME CAR CHARGER KIT är försedd med switchingteknik som anpassar sig automatiskt till typen av strömförsörjning som används i respektive land.

USB-laddarf alla typer enheter som använder en USB-kabel för strömförsörjning.

Synkronisering kan göras med den medföljande kablom.

Säkerhetsvarning: för att frångöra enheten från strömförsörjningen ta ut laddaren från uttaget.

TEHNIŠKA EGNEŠKAPER

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A

DA - BETJENINGSVEJLEDNING

Batteriopladeren i serien EXTREME CAR CHARGER KIT er forsynet med switching-teknologi. Den tilpasser sig automatisk til den type strømforsyning som finnes i det landet hvor laderen benyttes.

USB-utstaket gjør det mulig å lade hvilken som helst enhet som bruker en USB-kabel som matkabel.

Det er mulig å bruke kablom som følger med for synkroniseringen. Sikkerhetsvarsel: for å koble enheten fra strømmettet må du ta laderen ut av kontakten.

TEHNIŠKE EGNEŠKAPER

INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A

OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A



SV - Denna produkt, är märkt med EG-märkning i enlighet med förskrifterna i direktivet för elektromagnetisk överensstämmelse (EMC 2014/30/EU), läspänning (2014/35/EU), ROHS (2011/65/EC), föreskrift (EG) N. 278/2009 som genomför direktivet 2009/125/EG.

DA - Dette produkt er CE-mærket i henhold til bestemmelser i direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU), lavspændingsdirektivet (2014/35/EU) og ROHS-direktivet (2011/65/UE), forordning (EF) nr. 278/2009 om gennemførelse af direktiv 2009/125/EF.

NO - Dette produktet er CE-mærket i henhold til bestemmelse i direktivene for elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU) og lavspenning (2014/35/EU), ROHS (2011/65/EC), regelverk (EC) Nr. 278/2009 som utfyller direktiv 2009/125/EC.

PT - Este produto possui marcação CE em conformidade com as disposições da diretiva de compatibilidade eletromagnética (2014/30/EU), baixa tensão (2014/35/EU), ROHS (2011/65/CE), regulamento (CE) N.º 278/2009 que implementa a diretiva 2009/125/CE.

CS - Tento výrobek je označen značkou CE v souladu s požadavky směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (2014/30/EU), směrnice o nízkém napětí (2014/35/EU), směrnice ROHS (2011/65/ES), nařízení (EÚ) č. 278/2009, které implementuje směrnici 2009/125/ES.

SL - Ta izdelek je opremljen z oznako CE, skladno z določili direktive o elektromagnetni združljivosti (2014/30/EU), o niski napetosti (2014/35/EU), ROHS (2011/65/UE), urede (ES) št. 278/2009 o izvajanju direktive 2009/125/ES.

HR - Ovaj proizvod je označen CE oznakom skladno odredbama Direktive o elektromagnetnoj kompatibilnosti (2014/30/EU), Direktive o niskom napajanju (2014/35/EU), ROHS direktive (2011/65/EU) i Uredbe (EZ) br. 278/2009 kojom se provodi Direktiva 2009/125/EC.

BG - Този продукт носи маркировката CE в съответствие с разпоредбите на директивата за електромагнитна съвместимост (2014/30/EU), ниско напрежение (2014/35/EU), ROHS (2011/65/EC), регламент (ЕО) No 278/2009 който внежда директива 2009/125/EC.

EL - Αυτό το προϊόν φέρει τη σήμανση CE σύμφωνα με τις διατάξεις της οδηγίας περί ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (2014/30/ΕΕ), για την τάση (2014/35/ΕΕ), ROHS (2011/65/ΕΚ), κανονισμό (ΕΚ) Αρ. 278/2009 που εφαρμόζει την οδηγία 2009/125/ΕΚ.

HR - UPUTE ZA UPORABU Kompatijski punjač za baterije EXTREME CAR CHARGER KIT serije automatski se prilagođava vrsti napajanja u zemlji u kojoj se koristi.

USB vtičnica omogućuje punjenje bilo kojeg uređaja koji koristi USB kabel kao napajanje.

Za sinhronizaciju možete koristiti isporučeni kabel.

Sigurnosno upozorenje: za odspajanje uređaja iz napajanja, izvucite punjač iz utičnice.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE: INPUT : AC 100-240V, 50/60HZ, 0.5A OUTPUT: DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.25A

DA - OPLYSNINGER VEDRØRENDE DEN LOVBESTEMTE GARANTI Vores produkter er deklet af et lovbestemt garantier, som omfatter overensstemmelse i henhold til den nationale lovgivning om forbrugers beskyttelse. For yderligere oplysninger henvises til sidan www.cellularline.com/_warranty

NO - INFORMASJON OM RETTSLIG GARANTI Våre produkter er deklet av lovbestemt garanti for samsvarende i henhold til gjeldende nasjonale lover som beskytter forbrukeren. Se nettsiden www.cellularline.com/_warranty for ytterligere informasjon.

PT - INFORMAÇÕES SOBRE A GARANTIA LEGAL Os nossos produtos estão cobertos por garantia legal para os defeitos de conformidade de acordo com o previsto pelas leis nacionais aplicáveis de defesa do consumidor. Para mais informações, consultar a página www.cellularline.com/_warranty

CS - INFORMACE O ZÁKONNÉ ZÁRUCĚ Naše výrobky se vztahují zákonná záruka na vadý shody podle platných vnitrostátních právních předpisů na ochranu spotřebitelé. Další informace naleznete na stránce www.cellularline.com/_warranty

SL - INFORMACIJE O ZAKONSKI GARANCIJI Nasi izdelki so kriti z zakonsko garancijo za pomanjkljivosti glede skladnosti v skladu z nacionalno zakonodajo, ki se uporablja za varstvo potrošnikov. Za več informacij glejte na strani www.cellularline.com/_warranty

HR - INFORMACIJE O JAMSTVU Nasi proizvodi pokriveni su zakonskim jamstvom za nedostatke u skladu s nacionalnim zakonima koji se primjenjuju za zaštitu potrošača. Više informacija potražite na stranici www.cellularline.com/_warranty

BG - ИНФОРМАЦИЯ ЗА ЗАКОННОСТАНОВЕНА ГАРАНЦИЯ Нашите продукти са покрити от законоустановената гаранция за липса на съответствие, както е предвидено в приложимото национално законодателство за защита на потребителите. За пълна информация посетете страницата www.cellularline.com/_warranty

EL - ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΝΟΜΙΜΗ ΕΓΓΥΗΣΗ Τα προϊόντα μας καλύπτονται από νόμηση εγγύηση για ελλείψεις συμμόρφωσης σύμφωνα με ότι προβλέπεται από τους εφαρμοστέους εθνικούς νόμους για την προστασία του καταναλωτή. Για περαιτέρω πληροφορίες συμβουλευτείτε τη σελίδα www.cellularline.com/_warranty

EL - ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΝΟΜΙΜΗ ΕΓΓΥΗΣΗ Τα προϊόντα μας καλύπτονται από νόμηση εγγύηση για ελλείψεις συμμόρφωσης σύμφωνα με ότι προβλέπεται από τους εφαρμοστέους εθνικούς νόμους για την προστασία του καταναλωτή. Για περαιτέρω πληροφορίες συμβουλευτείτε τη σελίδα www.cellularline.com/_warranty



SV - INSTRUKTIONER FÖR BORTSKAFFANDE AV APPARATER FÖR ANVÄNDARE I PRIVAT HUSHÅLL (Gäller EU andra europeiska länder med separat insamlingsystem) Denna märkning på produkten eller på dess dokument anger att produkten inte får kastas med andra hushållsavfall i slutet av sin livslängd. För att förhindra möjliga skada på miljön eller hälsoskador, orsakad av felaktig avfallshandtering, uppmanas användaren att skicka denna produkt från andra typer av avfall och återvinna den på ansvarigt sätt, för att främja hållbar återvinning av materiera resurser.

Hushållsändare omeds att kontakta antingen den återförsljare där produkten köptes, eller den lokala behöriga myndigheten, för all nödvändig information beträffande separat insamling och återvinning för denna typ av produkt. Företagsanvändare omeds att kontakta den egna leverantören och kontrollera villkoren i köpeavtalet. Denna produkt får inte bortskaffas tillsammans med annat kommersiellt avfall.

Denna produkt har ett batteri inuti, som inte kan bytas ut av användaren, förskott inte öppna enheten eller att ta bort batteriet, detta kan orsaka feelfunktioner och orsaka allvariga skador på produkten. Vid avtyring av produkten, vänligen kontakta den lokala myndigheten för avfallshandtering för bortskaffande av batterier. Batteriet som finns inuti enheten är utformad för att användas under produktens hela livscykel. För ytterligare information konsultera webbplatsenhttp://www.cellularline.com

DA - INSTRUKTIONER FOR BORTSKAFFELSE AF APPARATER TIL BRUGERE I PRIVATE HUSHOLDNINGER (Gældende for den Europæiske Union og andre europæiske lande med særskilte indsamlingssystemer) Mærkningen på produktet eller des dokumentation angiver, at produktet ikke må bortskaffes sammen med andet almindeligt husholdningsaffald, når des levetid er ophørt. For at forhindre mulig skade på miljøet eller menneskers sundhed på grund af ukorrekt behandling af affald, opfordres brugeren til at sortere dette produkt fra andre typer affald og genbringe det på en ansvarlig måde for at fremme bæredygtig brug af materialeressourcer.

Husholdningsressourcer brugere bør enten kontakte den lokale forbruger, hvor produktet er anskaffet eller den lokale myndighed for alle oplysninger om særskilt indsamling og genindføring for denne type produkter. Virksomheder opfordres til at kontakte deres leverandør og kontrollere vilkårene og betingelserne i købsaftalen. Dette produkt må ikke bortskaffes sammen med andet kommercielt affald.

HR - INSTRUKCIJE ZA OBRADU OPAKOVANJA ZA KORISNICIJE U DOMAĆINSTVIMA (Odnosi se na građane iz Europske unije i zemalja, a u kojim ima sistema za razdelno sakupljanje na otpadnjaci) Markirovanje na proizvodu ili na dokumentaciji proizvoda, koje se proizvodi ne treba da se iskazuje i drugi bitovni otpadnici i kraka na eksploatacionim ciljevima. Za izbjegavanje štete na životnu sredinu i za zaštitu zdravlja korisnika, korisnici su pozvani da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promocija održivi ponovno upotreba materijalnih resursa. Korisnici u kućanstvima trebali bi trebati li kontaktirati proizvođača ili lokalnu komunalnu agenciju za odvoz otpada, koji su im dostupni za više informacije vezane za odvojeni sklopovi i recikliranje za ovu vrstu proizvoda. Poslovni korisnici pozvani su da se obrate dobavljaču i provjeriti uvjete odredbe ugovora o kupnji. Ovi proizvod ne smije se odlagati zajedno s drugim komercijalnim otpadom. U ovom se proizvodu nalazi baterija koju korisnik ne može zamijeniti; ne pokušavajte otvoriti uređaj ili ukloniti bateriju, jer to može uzrokovati kvrgove i ozbiljne oštećenje proizvoda. U slučaju zbijanja proizvoda, obratite se lokalnoj organizaciji za zbijanje otpada kako biste uklonili bateriju. Bateriju koja se nalazi unutar uređaja je dizajnirana da se koristi tijekom cijelog životnog ciklusa proizvoda. Za dodatne informacije posjetite web stranicu http://www.cellularline.com

NO - INSTRUKSJONER FOR Å HÅNDTERE ENN Å BEHØRINGSNØTT Å DOMANSKJEM POTREBEITENE (Odnosi se na građane iz Europske unije i zemalja, a u kojim ima sistema za razdelno sakupljanje na otpadnjaci) Markirovanje na proizvodu ili na dokumentaciji proizvoda, koje se proizvodi ne treba da se iskazuje i drugi bitovni otpadnici i kraka na eksploatacionim ciljevima. Za izbjegavanje štete na životnu sredinu i za zaštitu zdravlja korisnika, korisnici su pozvani da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promocija održivi ponovno upotreba materijalnih resursa. Korisnici u kućanstvima trebali bi trebati li kontaktirati proizvođača ili lokalnu komunalnu agenciju za odvoz otpada, koji su im dostupni za više informacije vezane za odvojeni sklopovi i recikliranje za ovu vrstu proizvoda. Poslovni korisnici pozvani su da se obrate dobavljaču i provjeriti uvjete odredbe ugovora o kupnji. Ovi proizvod ne smije se odlagati zajedno s drugim komercijalnim otpadom. U ovom se proizvodu nalazi baterija koju korisnik ne može zamijeniti; ne pokušavajte otvoriti uređaj ili ukloniti bateriju, jer to može uzrokovati kvrgove i ozbiljne oštećenje proizvoda. U slučaju zbijanja proizvoda, obratite se lokalnoj organizaciji za zbijanje otpada kako biste uklonili bateriju. Bateriju koja se nalazi unutar uređaja je dizajnirana da se koristi tijekom cijelog životnog ciklusa proizvoda. Za dodatne informacije posjetite web stranicu http://www.cellularline.com

PT - INSTRUÇÕES PARA A ELIMINAÇÃO DE EQUIPAMENTOS DESTINADOS A UTILIZADORES DOMÉSTICOS (Aplicável nos países da União Europeia e naqueles com sistemas de recolha seletiva) A marca aposta no produto ou na sua documentação indica que o produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos no fim do seu ciclo de vida. Para evitar danos ao ambiente ou à saúde causados pela eliminação inadequada dos resíduos, aconselhamos o utilizador a separar este produto do outros tipos de resíduos e recicá-lo de forma responsável para favorecer a reutilização sustentável dos recursos naturais. Convidamos os utilizadores domésticos a contactar o revendedor do qual adquiriram o produto ou o departamento local competente para solicitar todas as informações relativas à recolha seletiva e à reciclagem para este tipo de produto. Convidamos os utilizadores profissionais a contactar o seu fornecedor e verificar os termos e as condições do contrato de compra. Este produto não deve ser eliminado junto com outros resíduos comerciais. Este produto contém no seu interior uma bateria que não pode ser substituída pelo utilizador. Não tente abrir o dispositivo nem retirar a bateria porque isso pode causar problemas de funcionamento e danificar gravemente o produto. Em caso de eliminação do produto, pedimos que contacte a entidade local responsável pelo tratamento e eliminação de resíduos, para que proceda à recolha da bateria. A bateria contida no interior do dispositivo foi concebida para poder ser utilizada durante todo o ciclo de vida útil do produto. Para mais informações visite o site web http://www.cellularline.com

SL - INSTRUKCIJE ZA OBRADU OPAKOVANJA ZA KORISNICIJE U DOMAĆINSTVIMA (Odnosi se na građane iz Europske unije i zemalja, a u kojim ima sistema za razdelno sakupljanje na otpadnjaci) Markirovanje na proizvodu ili na dokumentaciji proizvoda, koje se proizvodi ne treba da se iskazuje i drugi bitovni otpadnici i kraka na eksploatacionim ciljevima. Za izbjegavanje štete na životnu sredinu i za zaštitu zdravlja korisnika, korisnici su pozvani da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promocija održivi ponovno upotreba materijalnih resursa. Korisnici u kućanstvima trebali bi trebati li kontaktirati proizvođača ili lokalnu komunalnu agenciju za odvoz otpada, koji su im dostupni za više informacije vezane za odvojeni sklopovi i recikliranje za ovu vrstu proizvoda. Poslovni korisnici pozvani su da se obrate dobavljaču i provjeriti uvjete odredbe ugovora o kupnji. Ovi proizvod ne smije se odlagati zajedno s drugim komercijalnim otpadom. U ovom se proizvodu nalazi baterija koju korisnik ne može zamijeniti; ne pokušavajte otvoriti uređaj ili ukloniti bateriju, jer to može uzrokovati kvrgove i ozbiljne oštećenje proizvoda. U slučaju zbijanja proizvoda, obratite se lokalnoj organizaciji za zbijanje otpada kako biste uklonili bateriju. Bateriju koja se nalazi unutar uređaja je dizajnirana da se koristi tijekom cijelog životnog ciklusa proizvoda. Za dodatne informacije posjetite web stranicu http://www.cellularline.com

HR - INSTRUKCIJE ZA OBRADU OPAKOVANJA ZA KORISNICIJE U DOMAĆINSTVIMA (Odnosi se na građane iz Europske unije i zemalja, a u kojim ima sistema za razdelno sakupljanje na otpadnjaci) Markirovanje na proizvodu ili na dokumentaciji proizvoda, koje se proizvodi ne treba da se iskazuje i drugi bitovni otpadnici i kraka na eksploatacionim ciljevima. Za izbjegavanje štete na životnu sredinu i za zaštitu zdravlja korisnika, korisnici su pozvani da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promocija održivi ponovno upotreba materijalnih resursa. Korisnici u kućanstvima trebali bi trebati li kontaktirati proizvođača ili lokalnu komunalnu agenciju za odvoz otpada, koji su im dostupni za više informacije vezane za odvojeni sklopovi i recikliranje za ovu vrstu proizvoda. Poslovni korisnici pozvani su da se obrate dobavljaču i provjeriti uvjete odredbe ugovora o kupnji. Ovi proizvod ne smije se odlagati zajedno s drugim komercijalnim otpadom. U ovom se proizvodu nalazi baterija koju korisnik ne može zamijeniti; ne pokušavajte otvoriti uređaj ili ukloniti bateriju, jer to može uzrokovati kvrgove i ozbiljne oštećenje proizvoda. U slučaju zbijanja proizvoda, obratite se lokalnoj organizaciji za zbijanje otpada kako biste uklonili bateriju. Bateriju koja se nalazi unutar uređaja je dizajnirana da se koristi tijekom cijelog životnog ciklusa proizvoda. Za dodatne informacije posjetite web stranicu http://www.cellularline.com

BG - ИНСТРУКЦИИ ЗА ОБРАБОТКА НА ОПАКОВАНЕТО ЗА ДОМАШНИ ПОТРЕБИТЕЛИ (Odnosi se na građane iz Europske unije i zemalja, a u kojim ima sistema za razdelno sakupljanje na otpadnjaci) Markirovanje na proizvodu ili na dokumentaciji proizvoda, koje se proizvodi ne treba da se iskazuje i drugi bitovni otpadnici i kraka na eksploatacionim ciljevima. Za izbjegavanje štete na životnu sredinu i za zaštitu zdravlja korisnika, korisnici su pozvani da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promocija održivi ponovno upotreba materijalnih resursa. Korisnici u kućanstvima trebali bi trebati li kontaktirati proizvođača ili lokalnu komunalnu agenciju za odvoz otpada, koji su im dostupni za više informacije vezane za odvojeni sklopovi i recikliranje za ovu vrstu proizvoda. Poslovni korisnici pozvani su da se obrate dobavljaču i provjeriti uvjete odredbe ugovora o kupnji. Ovi proizvod ne smije se odlagati zajedno s drugim komercijalnim otpadom. U ovom se proizvodu nalazi baterija koju korisnik ne može zamijeniti; ne pokušavajte otvoriti uređaj ili ukloniti bateriju, jer to može uzrokovati kvrgove i ozbiljne oštećenje proizvoda. U slučaju zbijanja proizvoda, obratite se lokalnoj organizaciji za zbijanje otpada kako biste uklonili bateriju. Bateriju koja se nalazi unutar uređaja je dizajnirana da se koristi tijekom cijelog životnog ciklusa proizvoda. Za dodatne informacije posjetite web stranicu http://www.cellularline.com

EL - ΟΔΗΓΙΕΣ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΟΙΚΙΑΚΟΥΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΕΣ (Εφαρμόζεται σε χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και σε εκείνες με συστήματα επιλεκτικής συλλογής) Η σήμανση επί του προϊόντος ή την τεχνική οργάνωση του δείχνει ότι το προϊόν δεν πρέπει να διατεθεί μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος του κύκλου ζωής του. Για να αποφευχθούν πιθανές βλάβες στο περιβάλλον ή την υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση των απορριμμάτων, καλείται η πλήρης να διαχωρίσει το προϊόν από άλλους τύπους απορριμμάτων και να το ανακυκλώσει με τρόπο υπεύθυνο συμβάλλοντας στη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των πόρων. Προσκαλούμε τους οικιακούς καταναλωτές να επικοινωνούν με τον μεταπωλητή από τον οποίο αγοράστηκε το προϊόν ή το τοπικό γραφείο αρμόδιο για όλες τις πληροφορίες σχετικά με την επιλεκτική συλλογή ή την ανακύκλωση αυτού του τύπου προϊόντος. Οι χρήστες επιχειρήσεων καλούνται να επικοινωνήσουν με τον προμηθευτή τους, και να ελέγξουν τους όρους και τις προϋποθέσεις της σύμβασης αγοράς. Το προϊόν αυτό δεν πρέπει να διατεθεί μαζί με άλλα εμπορικά απορρίμματα. Αυτό το προϊόν διαθέτει ευαίσθητη μπαταρία που δεν αντικαθίσταται από τον τελικό. Μην προσπαθήσετε να ανοίξετε τη συσκευή ή να αφαιρέσετε την μπαταρία, αυτό μπορεί να προκαλέσει οξεία βλάβη στο προϊόν. Η μπαταρία που περιέχεται στη συσκευή έχει σχεδιαστεί ώστε να χρησιμοποιείται καθ' όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Για περαιτέρω πληροφορίες επισκεφθείτε το site web http://www.cellularline.com

EL - ΟΔΗΓΙΕΣ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΟΙΚΙΑΚΟΥΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΕΣ (Εφαρμόζεται σε χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και σε εκείνες με συστήματα επιλεκτικής συλλογής) Η σήμανση επί του προϊόντος ή την τεχνική οργάνωση του δείχνει ότι το προϊόν δεν πρέπει να διατεθεί μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος του κύκλου ζωής του. Για να αποφευχθούν πιθανές βλάβες στο περιβάλλον ή την υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση των απορριμμάτων, καλείται η πλήρης να διαχωρίσει το προϊόν από άλλους τύπους απορριμμάτων και να το ανακυκλώσει με τρόπο υπεύθυνο συμβάλλοντας στη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των πόρων. Προσκαλούμε τους οικιακούς καταναλωτές να επικοινωνούν με τον μεταπωλητή από τον οποίο αγοράστηκε το προϊόν ή το τοπικό γραφείο αρμόδιο για όλες τις πληροφορίες σχετικά με την επιλεκτική συλλογή ή την ανακύκλωση αυτού του τύπου προϊόντος. Οι χρήστες επιχειρήσεων καλούνται να επικοινωνήσουν με τον προμηθευτή τους, και να ελέγξουν τους όρους και τις προϋποθέσεις της σύμβασης αγοράς. Το προϊόν αυτό δεν πρέπει να διατεθεί μαζί με άλλα εμπορικά απορρίμματα. Αυτό το προϊόν διαθέτει ευαίσθητη μπαταρία που δεν αντικαθίσταται από τον τελικό. Μην προσπαθήσετε να ανοίξετε τη συσκευή ή να αφαιρέσετε την μπαταρία, αυτό μπορεί να προκαλέσει οξεία βλάβη στο προϊόν. Η μπαταρία που περιέχεται στη συσκευή έχει σχεδιαστεί ώστε να χρησιμοποιείται καθ' όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Για περαιτέρω πληροφορίες επισκεφθείτε το site web http://www.cellularline.com

HR - INSTRUKCIJE ZA OBRADU OPAKOVANJA ZA KORISNICIJE U DOMAĆINSTVIMA (Odnosi se na građane iz Europske unije i zemalja, a u kojim ima sistema za razdelno sakupljanje na otpadnjaci) Markirovanje na proizvodu ili na dokumentaciji proizvoda, koje se proizvodi ne treba da se iskazuje i drugi bitovni otpadnici i kraka na eksploatacionim ciljevima. Za izbjegavanje štete na životnu sredinu i za zaštitu zdravlja korisnika, korisnici su pozvani da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promocija održivi ponovno upotreba materijalnih resursa. Korisnici u kućanstvima trebali bi trebati li kontaktirati proizvođača ili lokalnu komunalnu agenciju za odvoz otpada, koji su im dostupni za više informacije vezane za odvojeni sklopovi i recikliranje za ovu vrstu proizvoda. Poslovni korisnici pozvani su da se obrate dobavljaču i provjeriti uvjete odredbe ugovora o kupnji. Ovi proizvod ne smije se odlagati zajedno s drugim komercijalnim otpadom. U ovom se proizvodu nalazi baterija koju korisnik ne može zamijeniti; ne pokušavajte otvoriti uređaj ili ukloniti bateriju, jer to može uzrokovati kvrgove i ozbiljne oštećenje proizvoda. U slučaju zbijanja proizvoda, obratite se lokalnoj organizaciji za zbijanje otpada kako biste uklonili bateriju. Bateriju koja se nalazi unutar uređaja je dizajnirana da se koristi tijekom cijelog životnog ciklusa proizvoda. Za dodatne informacije posjetite web stranicu http://www.cellularline.com

NO - INSTRUKSJONER FOR Å HÅNDTERE ENN Å BEHØRINGSNØTT Å DOMANSKJEM POTREBEITENE (Odnosi se na građane iz Europske unije i zemalja, a u kojim ima sistema za razdelno sakupljanje na otpadnjaci) Markirovanje na proizvodu ili na dokumentaciji proizvoda, koje se proizvodi ne treba da se iskazuje i drugi bitovni otpadnici i kraka na eksploatacionim ciljevima. Za izbjegavanje štete na životnu sredinu i za zaštitu zdravlja korisnika, korisnici su pozvani da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promocija održivi